

▲被逮九華人已定保單

單二萬五千元。其助手關壽七千元。華盛銀街七二九號花店東主潘槐一萬五千元。都板街七九三號古玩店東主陳春二萬五千元。陳添父名夏利陳一萬五千元。梁明一萬五千元。何亞細係一九五一年逃船海員一萬五千元。趙盛榕爲前大東旅店東主二萬五千元。李熾揚父名李礎五千元。梁明及關壽一已自保釋出。

▲首腦人物經營毒業已多年
 鄧聯邦緝毒委員暨稱 黎興仕
 。四十九歲，爲一富有商人 置有
 本市鍾士街一五三〇號之柏文樓，
 經營屋崙第九十八亞運山夾乙地斯
 街之布碌斐雜貨店 彼從事毒業走
 私已有十年。陳春曾因販賣毒藥，
 先後被監禁於山坤頓省獄及麥尼路
 聯邦監獄。

▲主腦人爲香港英人富翁
該毒約走私網之主腦 爲英人
亞斯姆 六十歲 曾在美居住 一
犯毒藥罪 監禁後判撥出境 現在
香港經營夜總會 已成百萬富翁
已被聯邦檢舉團控其串同私運海
英二百盎士入美 令其爪牙西人
勞氏爲之作私運 廿年前二人曾
獄 合案緝檢察官昨已請司法部
香港政府交涉 引渡亞斯姆來美
案 其海洛英乃來自中共區。

▲破案由於截獲郵毒鴉片組
偵探之偵察此案起於六個月

杜利稱 黎興仕以飛郵寄鴉片，往檀香山茂宜島之耶榮光，被當局截獲，黎某及一西人名獲，檀島當局即將黎某及一西人名獲，華嶼士古者逮捕，憑此線索，繼續偵查，乃破此空前大販毒網，黎某等又曾以飛郵寄毒藥往紐約，舍路及冰崙等埠。

▲鴉片窟煙槍燈俱全

展杜利謂 黎某乃奧國之最大鴉片販 在其助手綢繆之部扳街一五二四號搜出鴉片一百六十七盎士·煙灰六盎士及煙槍煙燈各具。

展局長又稱 梁明在華埠一街為被拘 身上懷有現款一千九百元。

販海洛英之七人。偵緝員曾扮作戀君子。向每人購毒最少壹盎士。

▲接收毒品疑為中共機關

據江尼古報載：海洛英之私運，多由海員爲之。上場後在各「接觸機關交與販賣人」其中一次「接觸機關」爲本場醫林巴士亞運由式二太號之東某社。該社爲華人海員之俱樂部。當局早已疑其爲中共活動之機關。偵查已久。亞斯麟亦有爪牙在中共區活動云。

鄭少棠 專業裱花紙油色
寓跑路街三九一號
勝利旅館三十二號房
電話 PA 0717

京菓海味 油糖雜貨
合時咸魚 瓜菜水貨
裕綸公司
YEE LUN ARK KEE LTD
P. O. Box 221
VICTORIA, B.C.

由香港往天埠船期

威爾遜總統	三月廿三
克利夫總統	四月十五
威爾遜總統	五月八日

由港開來大埠總統船男女客位可能在本代理處預購付港

總代理 統輪船 兼	
馬號安均 德均馬 Co. Ltd. der St. E. ver. B. C. PA. 1025	應用得搭指定船位前來快捷 安富 本號爲環球航空公司協會會員代理世界各航線飛機客票并與各鐵路輪船互相連接如蒙賜顧及有關於旅行一切手續妥爲辦理
昌同利 avel Service gard St. n, B. C.	

545 Fisgard St., Victoria, B.C.
 545 Fisgard St. Victoria, B.C.

和和公司
 Wo Wo Book Co.

機形
 愛屏林
 坤炳余
 Quon On
 2541/2 Pen
 Vancouver
 TEL. I
 社行旅
 Marwon Th
 541 Fis
 Victoria

應用技術手冊
英文用書
武俠小說
字典
社會言情小說
民間故事
目錄

驗眼配鏡專家
周愛權

精校各種超時眼鏡
兼修整破裂之舊眼鏡
J. K. CHOW
OPTOMETRIST
514 Main St. Vancouver, B.C.
電話 MARine 5938


茂利國貨
ORLEY CO. LTD.
 P.O. Box 1164
 VICTORIA, B.C.

專營
祖國貨品
樣樣皆備
特約代理
 各種國貨

興泰 加國
PANY LTD.
 ver. B.C. Canada
 新三字或
 靚黃花同
 靚白花生
 新淡春干
 新淡春干
 新淡春干
 新大蝦肉
 新中蝦肉
 淨坭草菇
 龍牙燕窩
 大紅灰蛋
 五彩皮蛋
 白肉次菇
 大沙田柚
 洋見連豆
 威利
 正糯米酒
 各式藥酒

雲南 同 公 限 有
TAI HING COMPANY
 265 E. Pender St. Vancouver
 新皇帝牌絲苗 廿五磅庄味母 開邊婚膠 大猪母參 新中蠟鼓 新大蠟鼓 中艇蝦魚 新大黑魚 九龍吊片 紅芽芋仔 沙坪粉葛 鮮靚馬蹄 鮮靚白菓 親生南羌 中猪母參 鮮靚白菓 鮮靚白菓

雲埠梁定邦帽店發售

華埠

濟濟堂中西藥行

雲母

KWONG CHAI TONG CO.

122 Pender St. E.

Vancouver 4, B. C. PA. 8613

林強臣秘製經驗

花柳

掃毒藥片

「每服兩粒」

統治男女百毒便

流服後登時全愈

免至禍延子孫用

過方知妙入神每

寸四元另的士寄

用買者自理照常

用機代製丸散快

捷安富

林仕宜專醫外科

Drag Store
& Georgia Sts.
Pacific 6436
ver, B. C.

壯陽及補血藥丸 (Preston's Nerve Food)
此是老字號藥丸每樽壹百粒價銀壹元
風濕藥水 Leland's Rheumatic Remedy
每樽壹元 及二元五毫

補腎藥水
Leland's Kidney Tonic

專治
眼鏡較
驗眼

氏律古屋

A. Gerard Hirshberg
年十三逾醫行
Tonic Optical Co. Ltd.
118 Hastings St. W.
Pacific 8829

Viaduct
Cor Main &
Phone P
Vancouver

藥單小心配合
洗非林及晒相

每樽壹元 及二元五毫

緬夾佐治街懷亞德藥房啓

曹統新藥行

C. T. SUN

900 W. Temple St. Los Angeles 12, Cal., U.S.A.

專售通行
通訊地址

防奇贈閱
函索即寄

▲補腎固精丸
腎精不足虛勞損
常服此丸可保痊

▲鹿把耳聾丸
腎虛膜破耳聾鳴
購服斯丸功效靈

▲牛黃消核丸
鬱憂暴怒核連珠
四兩庄六元

▲男子七疝丸
小腸疝氣陰囊腫
服此圖消勝割除

▲消粒解毒丸
偏身粒瘡癰毒癰
四兩庄六元

●救急
兩於酷暑入埠覺小便頻數多服利水不特不
利反成瘰飲取水無去路焦急難言幸曹統新
用下痢上飲水揭紙上紋衝出種粒硬如砂砾
霍亂痊癒其幸何如

Hong Tai 萬泰
418 Ord St. L. A. Cal.

在緬街第五四三號又洗毡帽工作好

LEONG'S HAT SHOP

543 Main St. Vancouver, B. C.

TAtlow 3743

桃 園

HO INN-CHOP SUEY

79 Pender St. East

Vancouver, B. C.

廚師上等
調味烹飪
地方雅潔
招呼妥當
大謙小酌
隨時應命
僑胞光顧
格外歡迎

◎醫生黃基靄

地址：跑路街三百四十六號

電話 Marine 5995

加拿大
HOTEL SUN AH
100 Pender St. E.
Vancouver, B.C.
電話 MA. 9064

重新廣告

本旅社現新人接手續營業
大加修飾煥然一新房舍
空氣採擇潔淨汽龍溫潔
水喉冷熱日夜供應來往
利便招呼週到租銀克己
僑胞光顧無任歡迎

新亞旅社司理 甄法明
朱旺啟

請常食美
味優越之
各種伙的
市嘜麵飽

4X

Canadian Bakeries Ltd?

**MODERNIZE
TAILORS
PENDER & CARRALL**

趨時裁縫店

四十週年
布色特多
衣服款式
貴客光顧

天天進貨
盡是新制
巧手造成
不計利蝕

貨車公司
電話 MA. 9
433 Gore A

松柴煤炭
兼有發售
僑梓光顧
快捷妥當

中國
9629
ave.

接車
輸貨
行李

“World's Narrowest Building”
Robt Ripley



James Wong Jeweler
Jewelry, Watches, Diamonds, Pearls, Gold, Silver, and more.

James Wong Jeweler

鏢鐘新・鐲手錢金美半元二
鏢鐘修整・售發等指戒石鑽
匙鎖配・机鬚電・筆水漏・燭柴火
舖鏢鐘志奕黃

MISS ALLENA CHONG
Insurance Agent
256 East Georgia St.
門牌二五六號佐治街東
電話 TA. 3526

蔣玉蓮保險
事務所
代理人壽保
險汽車意外
火燭燕梳等
僑胞如有委
託竭誠辦理
服務週到

秘書主任	鄧力克	副	陳保源	幹事	龔廷璣	羅啟	劉淇浩
幹事	鍾美錦	曹恆明	黃柏琪	幹事	羅景培	劉瑞	鄒番扶
財政主任	李業森	副	周順榮	慈善主任	周瓊	副	陳福如
幹事	關祝漢	陳宏祥		幹事	龔定榮	龔自強	陳丹桂
外交主任	楊北達	副	溫健堃	監察主任	陳雲煖	副	林國智
幹事	鄧子才	劉炳松	關祥生	幹事	林堯	吳棟	
總務主任	趙仕照	副	馬植	候補監察	鄭仍	梁仁權	曾玉庭
幹事	陳順成	鄒聖欣		監察書記	劉華鐸	馬灼南	
組織主任	黃榮蘭	副	吳其	幹事	黎福祥	馬毓新	
幹事	朱作霖	馬心民		會計	周本初	阮才	
崔社旋	李雁朋						

監察主任陳宜釅 秘書 宋甘泉
 委員 呂禮庭 林進傑 陳少荃 黃義華 黃少波 林保安
 陳秋霖 吳英樓 黃啟莊

◎中國洪門民治黨駐加國總支部

第八屆報字第三號

爲通告事 照得夏歷三月廿一日（陽歷四月廿三日）適我洪門革命先烈 陳近南先師・創盟立會・運動復國之辰 仰我加屬洪門團體・於該日高懸洪門黨旗・及開會紀念・以誌豐功而慶大典・特此通告・希爲知照・

右通告

中國洪門民治黨駐加各級黨部暨洪門團體

中國洪門民治黨駐加國總支部
 主任委員王華進
 秘書主任簡國安

中華民國四十三年四月八日

◎ 中國洪門民治黨駐加總支部									
中華民國四十三年職員表									
執行委員		正主任委員王華進		副主任委員 司徒捷予					
周玉生	伍澤濂	簡曉安	林翰元	蔣安超	黃鴻新	黃增棠			
周衛全	關邦健	馬發民	胡朝勇	雷根	薛望接	張其 張明益			
候補執委謝志如		簡觀苗		鄭其海		鄭新嘯 簡漢樞			
主任秘書簡國安		趙偉常		科員 林岳鑒		林岳生 馮浪帆 梅洪源			
財政主任岑嘉旺		鄭其海		科員 簡觀苗		李發烈 羅傳輝 馮萬源			
外交主任周衛全		梅學		科員 林白勝		李榮 雷紹基 盧啟銳			
總務主任關朝勇		羅彭年		科員 馬國亮		呂定國 鄭新福 謝志如			
組織主任林其慶		薛覺魂		科員 余喜		朱宏基 吳壽頤 曹子晉			
宣傳主任徐子樂		馬放山		科員 盧啟振		鄭瑞瓊 李其銘 梁鳳錦			
訓練主任袁一山		林相		科員 馬享		關文剛 陳宜棠 楊子順			
文教主任李華英		李如相		科員 司徒緒		李矩循 鄭其鄧 鄧偉勳			
生產主任周永熾		關煜勳		科員 黃國連		關文島 黃炳輝 馬煦			
社運主任陳永彬		蔣日光		科員 黃炳輝		曾光益 葉開順 胡福海			
事務主任楊牛		李照		科員 李兆瑞		曾祥煥 林牛 趙社田			
會計主任馬藝民		周相							

代東

詹四月廿五即（禮拜日）爲本社舉行喬遷二週年紀念慶典寅具薄酌統請

洪門達權總支社
民治黨總分部
大小機關暨叔父昆仲
姊妹駕臨指示曷勝榮幸

（恕不另柬）

卡城達權社同人敬約
民治黨

Dart Coon Club, 116 Third Ave E. Calgary, Alta. Canada

宣工人潛返再被解往海南
廣州通訊·市內搶劫之風

◎司徒活像
承接裝修電火工程
住宅 HA. 8113L
黃一平 T.A. 1003

仁。曾爲整造毛筆工人。失業後。不堪飢寒煎迫。乃淪爲丐乞。爲醫察拘捕。移押至「養德」屬。作斬樹生涯。近乘隙逃返市。仍找不到工作。再爲搶匪。近失手被擒。被押往海南島農場勞役云。

中共對待僑眷一斑

硬幣購糧
平買貴賣

衢州通訊：中共雖一再揚言「照顧華僑家屬」或「歡迎海外華僑返（國）投資經營工業等等」，但實際上對華僑家屬與歸僑之迫害則有加無已，甚至比一般民衆的遭遇更加悲慘，以中共的收購糧食政策

髮絲司公活聯
LINWOOD COMPANY
 108 EAST HASTINGS ST. VANCOUVER, B. C.

電話 PA. 7825

衫說衣白房廚造專•服衣女男售發

華人西醫		
葉求錦	Dr. K. G. Yip 531 Main St.	Phone: Off. PA. 1716 " Res. PA. 8485
龔邦耀	Dr. E. B. Gung 123 E. Hastings	Phone: Off. PA. 8610 " Res. FA. 6522
趙社鴻	Dr. F. S. Chu 111 E. Hastings	Phone: Off. MA. 2053 " Res. West. 1489-L
陳繼堯	Dr. G. H. Chan 238 N. St.	Phone: Off. TA. 2824 " Res. FA. 5089
梁姓魂	Dr. S. W. Liuna 426 Main St.	Phone: Off. TA. 4934 " Res. CH. 7314
黃永源	Dr. W. Y. Wong 221 Main St.	Phone: Off. PA. 4709 " Res. FA. 8841
陳因	Dr. Theo. Y. Chang 131 E. Hastings St.	Phone: Off. MA. 7516 " Res. KE. 7784-L

華人牙醫

趙祖琨 Dr. W. S. Chu Phone: Off. TA. 4843
426 Main St. " Res. N.W. 4749R1

李達宸 Dr. D. S. Lee Phone: Off. PA. 7059
193 E. Hastings Suite 108

緬大藥房
MAIN DRUG LTD.
463 MAIN ST.
VANCOUVER, B.C.
總街四六三號 電話 TA. 8634

專配西藥	各種西藥	化粧香品	沖晒咖啡	文房用具	畫報雜誌	僑胞光顧	格外歡迎
------	------	------	------	------	------	------	------

片打客車
PENDER CABS
TA 2255 130A Pender E.
待君僱用
請男女諸君留意賜顧
則倒屣以惟迎
●兼附設運貨部
●李億運輸公司
O. K. Transfer
電話 HA. 2493 Y

London Drug Store
Main and Union,
Vancouver, B.C.
PA. 3847 (舖材藥敦倫
宜相設開 街窗天央街舖)

精神及魄力
是汝所應得

Bas Vitaminerals

此藥丸能補益精神安
睡及防傷寒令汝精神
爽利 每盒百粒五元

KUO KONG SIK CO
27-PENDER-SEE 髮 88 光 司 公 VANCOUVER BC

電話 MA. 4929

專辦大宗
中國絲髮男女
衣裳圍綉及水
松金書官燈家
具蘇杭雜貨應
有盡有目錄印
便函索印奉

精造
各款小衫線仔
番褲襠館用衣
襖仔女衫厨衣
厨褲圍身拾布
茶巾旅店床布
枕袋毛巾毡褥
大量貢獻

McGAVIN'S BREAD

麥嘉雲麵包

麥嘉雲的麵包適合衛生
豐於滋養質實甜味美確
對經濟餐有莫大之助力
實該麵包之鮮明與價值
盡有惑人之處也倘購試
之請認招牌麥嘉雲的好
麵包是爾每餐的好伴侶

經濟餐

香港中國醫學院中醫黃良石創製

馳名港澳 譽滿加美 純粹國藥煉製

唯一治本特效聖藥

△治癒性的神經衰弱

△唯一之強精補腎丸！

漢方確認腎水有循環作用，腎水枯，則成貧血，欲防其貧血，則宜多服植物性強精補腎之藥，庶能期其性的旺盛，自昔中國英雄，寵其偏至，夜不虛度，以博其歡，乃另製元氣補劑，以防性的神衰衰弱，此即本人今製之滋補健腎丸相同也，此劑配合君臣佐使法，其配製方法，甚為貴重，可以根本治療性的障礙，（即陰萎，早老，夢精，早洩，總括之稱為虛損之症也）本人精究有年，深得配製之法，加以多年診斷經驗，確知此劑功效顯著，此種精力旺盛之藥，雖七十歲之人連服一月，即能返老還童，其於壯者，而為性慾強盛之人，因此藥草之最多脂肪者十餘種配合而成，如長期服用，必顏面光潤，頭腦明快，事務家讀書家服用之，可增記憶力，即事務忙碌之人，得短時間之熟睡，亦能精神充足，與睡足八小時者相同，如患腦氣病，腰痛病者，服之更收奇效也

運啟者弟因家事遷回卡城，特此敬告各親友及惠顧諸君，如有賜教與郵購者可依下址無誤

郵購地址

LIANGSEK WONG

135-3rd Ave. W.

Calgary, Alta.

電話 64278

根絕糖尿丸	每料四十元
滋補健腎丸	每樽拾元
立止夢遺丸	每盒八元
強精大補丸	每樽八元
保證實用	功效顯著

COD. 不受

◎水龍煤氣修裝
修裝水龍水廁煤氣各項工作華友
顧快捷妥當價格相宜
Keller Plumbing & Heating
408 Jackson Ave. HA. 510

神石丁書室

龍淨蚱蜢

雙囍丸

補腎調經

珍藏秘方 國藥製成

補氣健腎 甜尿夜尿腰痺
養血廣嗣 月事企頭暗病

特效良藥

雲哥華金利源
滿地可富隆代理

香港萬和祥總代理

重新廣告

本旅館新人接手續業大加改良煥然一新房舍通爽汽暖溫煖床褥寬潔清涼水喉冷熱招待妥當來往便捷擔膺光顧特別歡迎

NEW WORLD ROOMS

176 Pender St. E. Tel. FA. 9035

Vancouver, B. C.

新世界旅館 司理 盧金生
黃國連

加拿大
金源利興記
KEE
75 Pender St. E. Vancouver, B.C.
Phone MA. 9743

新到

菜米瓜仁

潮州芥菜 紅白寬菜
包心芥菜 大種松好
高脚白菜 荷蘭豆米
矮脚白菜 豬長豆米
白花芥蘭 茼蒿青葱
矮脚白菜 苦瓜絲瓜
雪白蘿白 毛冬瓜瓜

458
Van

WING MING CO. LTD.

458 Hastings St. E. HAsT. 3041

Vancouver, B.C. 電話 喜市定言四

廣東音樂片

邵鐵鴻洞簫 劉天一古鈴
邵鐵鴻琵琶獨奏

流水行雲
滿江紅 一張

百代國語唱片

每只一元七五

月下山歌	嚴俊	合唱
是眞是說	嚴俊	唱
你真美	林黛	唱
熱烘烘的太陽	嚴俊	唱
不講理的姑娘	龔秋霞	唱
寒夜孤燈	陳娟娟	唱
心上的人兒	雲雲	唱
張姑娘上街坊	張伊雯	唱
歸來吧	梁萍	唱
悔當初	逸敏	唱
水映桃花		
南島情歌		
風浪帶走了你		
丟你在一旁		
芙蓉仙子		

外埠 COD 電話 PA. 1813

HO Y'S
450 Main St. Vancouver, B.C.

馬開錫電器行

薛倪先	張月兒	靚次伯	紅線女	何非凡	鄧碧雲	白駒飛	小燕飛	任劍輝	馬師曾	新馬師曾
上海妹	小燕飛				張月兒	楚岫雲	楚岫雲	紅線女	紅線女	紅線女
					車秀英	羅慕蘭	羅慕蘭	白雲仙	紅樓夢	紅樓夢
					劉碧雲	七情迷佛祖	七情迷佛祖			
					碧海狂僧(主題曲)					
					格紅燭化佛前燈					
					秦瓊賣馬					
					金粉債					
					藍袍惹桂香					

LONG HORNE
AGENCIES
INSURANCE
441 GORE AVE.,
VANCOUVER, B.C.
電話 1754
填報工商入息稅紙
包辦妥當
經紀事務所
整理・生意數目部記

文匯學校中華文化室

成立之目的與前途

黃孔阜

文化為人類實際生活之形態，及此種生活之具體表現。中國有五千年悠久光榮歷史，文化之發達，遠非他國所能及。...

黃魯逸粵謳能入當

田牧夫

在宋人的筆記「資暇錄」裡，就有這樣的記載：「錢穀有以四文一列者，即史傳所謂『意錢』。俗謂之『意錢』，亦即『意錢』。...

番攤考

田牧夫

在宋人的筆記「資暇錄」裡，就有這樣的記載：「錢穀有以四文一列者，即史傳所謂『意錢』。俗謂之『意錢』，亦即『意錢』。...

審判官的遺囑

佛洛倫索的大審判官。給他的

審判官的遺囑

審判官的遺囑

審判官的遺囑

審判官的遺囑

審判官的遺囑

審判官的遺囑

審判官的遺囑

審判官的遺囑

審判官的遺囑

審判官的遺囑

審判官的遺囑

審判官的遺囑

審判官的遺囑

審判官的遺囑

審判官的遺囑

審判官的遺囑

審判官的遺囑

洪熙官別傳

THE CHINESE TIMES

先生取得當票。返報館即入賬房。着備款收買。從無有逾期不還者。故取得當票者之信用。絕無托手。...

洪熙官別傳

山人著 二四

清虛道人不禁沾沾自喜。認定洪家弟子。技擊低劣。不過以人多取勝耳。若個個能敵。必能消滅少林派在羊城之勢力。...

審判官的遺囑

佛洛倫索的大審判官。給他的

審判官的遺囑

審判官的遺囑

審判官的遺囑

審判官的遺囑

審判官的遺囑

審判官的遺囑

審判官的遺囑

審判官的遺囑

審判官的遺囑

審判官的遺囑

審判官的遺囑

審判官的遺囑

審判官的遺囑

審判官的遺囑

審判官的遺囑

審判官的遺囑

審判官的遺囑

審判官的遺囑

審判官的遺囑

審判官的遺囑

審判官的遺囑

審判官的遺囑

審判官的遺囑

審判官的遺囑

審判官的遺囑

審判官的遺囑

審判官的遺囑

審判官的遺囑

審判官的遺囑

審判官的遺囑

審判官的遺囑

審判官的遺囑

獨門。俗叫買番。(黏則倍雙)黏俗叫粘。如買一搭二。則開一勝。...

春已去

印度伽藍

春已去。夏又來。個個的春衫捲起。又收拾棉胎。今夜和暖天時。不用火爐來等。...

清明偕友掃墓

馬蘭

今日墳前拜友親。迎神陪祭未度珍。一心祈禱生天佛。庇佑蒼生盡福人。...

紅日東升

陳芳如

紅日東升，光芒四射，一般牛鬼蛇神，驚惶般拉扯，隱約有聲，...

紅日東升

陳芳如

紅日東升，光芒四射，一般牛鬼蛇神，驚惶般拉扯，隱約有聲，...

紅日東升

陳芳如

紅日東升，光芒四射，一般牛鬼蛇神，驚惶般拉扯，隱約有聲，...

紅日東升

陳芳如

紅日東升，光芒四射，一般牛鬼蛇神，驚惶般拉扯，隱約有聲，...

紅日東升

陳芳如

紅日東升，光芒四射，一般牛鬼蛇神，驚惶般拉扯，隱約有聲，...

福興公司 FOO HUNG CO. LTD. 129 Pender St. E. P.A. 6635 Vancouver 4, B.C.

味精 味精 廠精味廚天

專醫瘋癲症 本藥局主人現下發明一種靈藥專治瘋癲及半身不遂及手足不能活動等症...

KLWONG SANG Herbalist PH. 421-R P.O. Box 508 Duncan, B.C.

OWL DRUG CO. 舖材藥路澳

徽章 我之銀行 即是白銀萬加國人民均謂滿地可銀行是我之銀行...

滿地可銀行 BANK OF MONTREAL

MY BANK TO 2 MILLION CANADIANS

代理 各種香煙 糖發行 大小光顧一律歡迎

新到大幫 唐雜貨水貨 山祖國新鮮鮫魚

代理全世界 飛機公司及各輪船客票各公司燕梳快捷妥當担保滿意

會計部 辦理儲蓄生意及各種入息稅如有詢問特別歡迎

太平洋建築公司 地址片打東街七十一號 電話 MA 三六五八

請惠春季報費與告白費 本報向來各界僑胞關照。無任感激。...

注意 眼鏡 家專鏡配

Simon's HAVANAS EL PRODUCTO FOR REAL ENJOYMENT

全加拿大之華人 殯館發售聖文公 司之呂宋煙經有 八十年之久歷 史該公司之經紀 人員咸覺得萬分 榮幸為華友服務

